



MALTA

**QORTI CIVILI**

**PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF**

**ANTHONY ELLUL**

Seduta tat-30 ta' Mejju, 2014

Citazzjoni Numru. 368/2010

**Tal-Wardija Construction Co Limited**

**Vs**

**Francis u Carmen konjugi Vella**

## Kopja Informali ta' Sentenza

Din il-kawza hi konnessa mal-kawza **Tal-Wardija Construction Co Limited vs Francis Vella et** (326/2006), deciza llum minn din il-qorti.

Fil-kaz in ezami l-ilment tal-attrici hu li bl-agir taghhom il-konvenuti ostakolaw lill-attrici milli tizviluppa l-art tagħha. Il-kaz jitratta dwar giebja komuni taht il-proprijeta tal-kontendenti. L-attrici bniet hajt fil-giebja li bih firdet il-giebja. Fit-13 ta' Jannar 2006 il-konvenuti Vella u Catherine D'Amato pprezentaw rikors ghall-hrug ta' mandat ta' inibizzjoni (numru 58/2006 fl-ismijiet **Francis Vella et vs Anthony Bonanno<sup>1</sup>**), fejn talbu li Anthony Bonanno jigi inibit milli:-

*"jkompli kwalsiasi xogħolijiet ta' skavar, twaqqiegh u kostruzzjoni f'giebja li hija proprijeta komuni bejn l-esponenti, liema giebja hija sitwata sottostanti għal fondi enumerati 7 u 8, Triq il-Wied, Zurrieq, li huma proprijeta ta' l-esponenti".*

B'digriet tat-13 ta' Jannar 2006 il-qorti laqghet it-talba provizorjament. Imbagħad b'digriet tal-21 ta' Frar 2006, il-qorti ornat il-hrug ta' mandat ta' inibizzjoni wara li osservat:

*"Billi mir-relazzjoni tal-perit johrog illi, ghalkemm ma hemmx periklu ghall-istruttura, madankollu bix-xogħolijiet l-intimat dahal taht il-proprijeta' tar-rikorrenti u qiegħed jagħmel alterazzjonijiet permanenti fl-istess proprijeta' u għalhekk hemm l-elementi meħtiega għall-hrug tal-mandat".*

L-attrici talbet lill-qorti sabiex:

1. Tiddikjara li l-konvenuti għamlu aperturi, fethiet u twieqi fil-fond 7, Triq il-Wied, Zurrieq għal fuq l-art tagħha u dan bla jedd u kien thallew li jsiru b'tolleranza;
2. Tikkundanna lill-konvenuti jagħluq l-aperturi, fethiet u twieqi;
3. Fin-nuqqas tawtorizza lis-socjeta attrici tagħmel dawk ix-xogħolijiet kollha rimedjali sabiex jingħalqu l-aperturi, fethiet u twieqi li saru fil-fond numru 7, Triq il-Wied, Zurrieq.
4. Tiddikjara li l-konvenuti kkawzaw danni meta bla jedd ostakolaw u zammew lis-socjeta attrici milli tkompli bl-esekuzzjoni ta' xogħolijiet ta' kostruzzjoni u meta bezzgħu, sfrattaw, telfu u eskludew kull possibilita' li s-socjeta attrici tbiegh u tittrasferixxi lil terzi s-sit fuq indika bil-konsegwenza li ma setaxx thallas il-kapital lilha misluf flimkien mal-imghax.

<sup>1</sup> Ara l-atti tal-kawza 192/2006.

## Kopja Informali ta' Sentenza

5. Tillikwida d-danni.
6. Tikkundanna lill-konvenuti jhallsu d-danni.

Il-konvenuti wiegbu (fol. 12):

1. Jezistu r-rekwiziti tal-Artikolu 793 tal-Kapitolu 12 peress li hemm kawzi konnessi (192/2006 u 326/2006).
2. Il-gudizzju m'huwiex integrū peress li għandhom ikun parti ghall-kawza, il-werrieta ta' Catherine D'Amato.
3. In-nullita tar-rikors guramentat ghaliex l-ewwel tlett talbiet m'hum iż-ibbzati u ma jsegwux il-premessi.
4. Fil-meritu t-talbiet għandhom jigu michuda ghaliex:
  - i. it-twieqi ma nfethux b'mod abbuziv;
  - ii. il-konvenuti jichdu li huma responsabbi għal xi danni. Huma nqdew bil-mandat ta' inibizzjoni sabiex jissalvagwardjaw id-drittijiet tagħhom.
  - iii. Jichdu li kkawzaw xi danni.
  - iv. L-attrici għandha obbligu li turi li mminimizzat id-danni.

Permezz ta' nota prezentata fit-8 ta' Gunju 2012, l-attrici rrinunżjat ghall-ewwel tlett talbiet (fol. 173).

Id-difensur tal-konvenuti Vella kienet talbet li fl-ewwel lok tingħata decizjoni dwar ir-raba' talba. Fis-seduta tad-29 ta' April 2013 id-difensur tal-kumpannija attrici ddikjara li m'hemmx oggezzjoni. Il-qorti laqghet it-talba.

Wara li l-qorti semghet il-provi u rat l-atti, hi tal-fehma li:

- i. Il-qorti ma taqbilx li l-gudizzju m'huwiex integrū. Hu minnu li t-talba ghall-hrug ta' mandat ta' inibizzjoni saret ukoll minn Catherine D'Amato, pero' ma kien hemm xejn x'izomm lill-atturi milli jharrku lill-konjugi Vella biss, u dan b'applikazzjoni wkoll tal-Artikolu 1050(1) tal-Kodici Civili.
- ii. Ma jirrizultax li qatt kien hemm xi ordni fil-konfront tal-kumpannija attrici li ma tizviluppax l-art proprjeta tagħha. Il-mandat ta' inibizzjoni kien inhareg kontra Anthony Bonanno u mhux il-kumpannija attrici, u kien jolqot il-giebja u mhux xi parti ohra tal-proprjeta tal-attrici.

## Kopja Informali ta' Sentenza

- iii. Ma jirrizultax li l-konvenuti fixklu lill-atricti milli tizviluppa l-art proprieta' tagħha jew milli tbieghha<sup>2</sup>. Il-konvenuti kienu sempliciment qegħdin jiddefendu l-interessi tagħhom bil-mezzi li tatihom il-ligi. Fil-fatt kienu ttieħdu wkoll proceduri kriminali kontra Vella u D'Amato wara kwerela li saret mill-kumpannija atrici, u l-Qorti tal-Appell ikkonkludiet li "..... *kull ma jirrizulta hu li l-appellanti Francis u Karmena Vella fixklu lill-proprietarji ta' l-art milli jkomplu x-xogħol tagħhom fil-giebja msemmija bil-mezzi mogħtija mil-ligi. Mill-bqija ma jirrizulta xejn aktar*" (fol. 67 tal-kawza 192/2006).
- iv. Ma jirrizultax li kien hemm xi ftehim bejn il-kontendenti li l-atricti kellha tifred il-giebja komuni. Il-qorti hi konvinta li ma kienx hemm tali ftehim. Il-konvenuti kellhom kull dritt li jitkolbu ghall-intervent tal-qorti sabiex jipprotegu d-drittijiet tagħhom. Irrizulta kif l-atricti hadet il-ligi b'idejha u firdet il-giebja. F'dan ir-rigward issir ampja riferenza ghall-apprezzament tal-provi u ragunament li għamlet din il-qorti fis-sentenza li nghat替 fil-kawza 326/06 deciza llum, u taddottah *mutatis mutandis* għal finijiet ta' din is-sentenza. L-atricti ma għandha l-ebda jedd li titlob rimedju meta kienet hi li hadet il-ligi b'idejha billi għamlet xogħol ta' kostruzzjoni f'giebja komuni li wassal sabiex tinfire il-giebja.

v. L-atricti setgħet:-

- (a) waslet fi ftehim mal-konvenuti qabel bdiet ix-xogħol; jew
- (b) fin-nuqqas ta' ftehim hadet passi bil-qorti sabiex tinfire il-giebja (Artikolu 422 tal-Kodici Civili)<sup>3</sup>;
- (c) għamlet l-izvilupp b'tali mod li l-giebja tibqa' ntattata.

Minflok għamlet ta' rasha u unilateralment firdet il-giebja. F'dawn ic-cirkostanzi m'għandha l-ebda jedd li tfittex ghall-protezzjoni tal-qorti.

### Għal dawn il-motivi l-qorti tiddeċċiedi l-kawza billi:

- 1. Tghid li l-ewwel eccezzjoni hi ezawrita peress li l-kawzi 320/2006 u 192/2006 instemgħu ma' din il-kawza u gew decizi llum.**
- 2. Tichad it-tieni eccezzjoni bl-ispejjez kontra l-konvenuti.**

<sup>2</sup> Sahansitra fi proceduri kriminali, il-Qorti tal-Appell osservat: "Minn dak kollu għalhekk kull ma jirrizulta hu li l-appellanti Francis u Karmena Vella fixklu lill-proprietarji ta' l-art milli jkomplu x-xogħol tagħhom fil-giebja msemmija bil-mezzi mogħtija mil-ligi. Mill-bqija ma jirrizulta xejn aktar".

<sup>3</sup> "(1) Kull wieħed miz-zewġ girien jista' jitlob li dik il-bicca tal-giebja li tkun that il-fond tieghu tigi mifruða minn dik li tkun that il-fond ta' l-ieħor b'hajt li għandu jinben, u, meta jinhtieg, jissewwa, bi spejjez tat-tnejn".

- 3. Tiddikjara li t-tielet eccezzjoni hi ezawrita peress li l-attrici rrinunzjat ghall-ewwel tlett talbiet.**
- 4. Tilqa' r-raba' eccezzjoni (paragrafi (ii) u (iii) tat-twegiba) u tichad ir-raba' talba. B'riferenza ghall-hames u sitt talba, tiddikjara li peress li r-raba' talba giet michuda l-meritu hu ezawrit.**

**Spejjez a karigu tal-kumpannija attrici.**

### **< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----